

УНИВЕРЗИТЕТ У БАЊОЈ ЛУЦИ

Филолошки факултет



ИЗВЈЕШТАЈ КОМИСИЈЕ
О ПРИЈАВЉЕНИМ КАНДИДАТИМА НА КОНКУРС ЗА ИЗБОР У ЗВАЊЕ
НАСТАВНИКА И САРАДНИКА ЗА УЖУ НАУЧНУ ОБЛАСТ

I ПОДАЦИ О КОНКУРСУ

Одлука о расписивању конкурса, орган и датум доношења одлуке:

Одлука број: 02/04-3.1416-18/25, Сенат Универзитета у Бањој Луци, 03.07.2025.године.

Датум и мјесто објављивања конкурса:

16.7.2025. сајт Универзитета у Бањој Луци, дневни лист "Глас Српске"

Назив факултета:

Филолошки факултет

Ужа научна област:

Специфични језици - француски језик

Академско звање у које се кандидат бира:

Наставник страног језика и вјештина

Број кандидата који се бирају

1 (један)

Број пријављених кандидата

3 (три)

САСТАВ КОМИСИЈЕ		
1	Јовица Микић	Специфични језици - француски језик
	ванредни професор	Ужа научна област
	Име и презиме	Звање
	Филолошки факултет Универзитета у Бањој Луци	ПРЕДСЈЕДНИК
2	Радана Лукајић	Специфичне књижевности - француска књижевност
	редовни професор	Ужа научна област
	Име и презиме	Звање
	Филолошки факултет Универзитета у Бањој Луци	ЧЛАН
3	Веран Станојевић	Романистика
	редовни професор	Ужа научна област
	Име и презиме	Звање
	Филолошки факултет Универзитета у Београду	ЧЛАН
	Установа у којој је запослен(а)	Функција у комисији

	Пријављени кандидати
1	Милица Црнобрња
2	Николина Ољача
3	Алиса Хаџалић

II БИОГРАФСКИ ПОДАЦИ О ПРИЈАВЉЕНИМ КАНДИДАТИМА

Први кандидат	
а) Основни биографски подаци:	
Милица (Сњежана и Рајко) Црнобрња	8.4.1983. Бања Лука
Име (име оба родитеља) и презиме	Датум и мјесто рођења
Угоститељско-трговинско-туристичка школа у Бањој Луци Француски институт у Босни и Херцеговини Филолошки факултет Универзитета у Бањој Луци	
Установе у којима је био запослен	
- Професор француског језика (Угоститељско-трговинско-туристичка школа у Бањој Луци) од септембра 2006. до јануара 2007. године. - Предавач француског језика (Француски институт у БиХ) од 2007. до 2010. године. - Административни радник (Француски институт у БиХ) од 2008. до 2020. године. - Руководилац канцеларије Француског института у БиХ у Бањој Луци од 2020 - - Асистент на Студијском програму за француски језик и књижевност (Филолошки факултет у Бањој Луци), по одлуци Сената УНИБЛ бр. 1612/10 од дана 30.11.2010. године. - Виши асистент на Студијском програму за француски језик и књижевност и латински језик (Филолошки факултет у Бањој Луци од 2014.године), по одлуци Сената УНИБЛ бр. 02/04-3.3764-30/14 од дана 30.10.2014. године.	
Радна мјеста	
Удружење професора француског језика у Босни и Херцеговини Члан тима аниматора странице IFprofs Bosnie-Herzégovine међународне мреже за професоре француског језика.	
Чланство у научним и стручним организацијама или удружењима	
б) Дипломе и звања:	
Основне студије / студије I циклуса:	
Филозофски факултет Универзитета у Новом Саду	Професор француског језика и књижевности
Назив институције	Звање
Нови Сад, 8.2.2008.	8.7
Мјесто и година завршетка	Просјечна оцјена из цијелог студија
Постдипломске студије / студије II циклуса:	

Филозофски факултет Универзитета у Новом Саду	Мастер филолог - романиста
Назив институције	Звање
Нови Сад, 4.7.2014.	Маргерит Јурсенар и Натали Сарот: писци и њихове личности у односу на окружење и са освртом на њихове међусобне односе
Мјесто и година завршетка	Наслов завршног рада
Друштвено-хуманистичке науке, Романистика	8.6
Научна област/умјетничка област	Просјечна оцјена
Докторат / студије III циклуса	
Назив институције	Мјесто и година одбране докторске дисертације
Назив докторске дисертације	
Научна област/умјетничка област	
- Асистент на Студијском програму за француски језик и књижевност (Филолошки факултет у Бањој Луци), по одлуци Сената УНИБЛ бр. 1612/10 од дана 30.11.2010. године. - Виши асистент на Студијском програму за француски језик и књижевност и латински језик (Филолошки факултет у Бањој Луци), по одлуци Сената УНИБЛ бр. 02/04-3.3764-30/14 од дана 30.10.2014.године. - Виши асистент на Студијском програму за француски језик и књижевност и латински језик (Филолошки факултет у Бањој Луци), по одлуци Сената УНИБЛ бр. 02/04- 3.1604-22/20 од дана 23.7.2020.	
Претходни избори у наставна и научна звања (институција, звања, година избора)	

III ОБАВЕЗНИ УСЛОВИ

а) Наставни рад и доказане наставничке способности

Вредновање наставничких способности (Навести податке о спроведеном анкетавању студената, током цјелокупног претходног изборног периода уколико је исто спроведено или позитивну оцјену од стране високошколске установе)			
Академска година	Назив предмета		Оцјена
x 2020/2021	+	Савремени француски језик 2, ОФЛ16СФЈ2	5
	-		
	+	Француска књижевност 2, ОФЛ16ФКЊ2	5
	-		
	+	Француска књижевност 6, ОФЛ16ФКЊ6	5
	-		

✖	2021/2022	+ -	Француски језик, 12CFJ	4.91		
		+ -	Савремени француски језик 7, OFЛ16CFJ7	5		
		+ -	Француска књижевност 3, OFЛ16ФКЊ3	5		
		+ -	Француска књижевност 5, OFЛ16ФКЊ5	4.82		
		+ -	Француска књижевност 7, OFЛ16ФКЊ7	5		
		+ -	Француски језик IV, 09ЊФJ4	5		
		+ -	: Француски језик IV, 09ЊФJ4	5		
		+ -	Француски језик 2, 12EFJ2	5		
		✖	2022/2023	+ -	Савремени француски језик 1, OP22CFJ1	4.76
+ -	Савремени француски језик 7, OFЛ16CFJ7			4.84		
+ -	Француска књижевност 5, OFЛ16ФКЊ5			4.14		
+ -	Француска књижевност 7, OFЛ16ФКЊ7			4.55		
+ -	: Француски језик 1, 12EFJ1			4.53		
+ -	: Француски језик, 12CFJ			4.82		
+ -	: Француски језик 1, 13ИДРЈ-Ф1			4.5		
+ -	: Француски језик 2, 12EFJ2			4		
+ -	Француски језик 2, 13ИДРЈ-Ф2			5		
+ -	Савремени француски језик 2, OP22CFJ2			4.89		
+ -	Савремени француски језик 8, OFЛ16CFJ8			4.89		
+ -	Француска књижевност 8, OFЛ16ФКЊ8			4.89		
✖	2024/2025			+ -	Савремени француски језик 1, OP22CFJ1	5
				+ -	: Савремени француски језик 3, OP22CFJ3	4.78
		+ -	: Француска књижевност 3, OP22ФКЊЖ3	4.78		
		+ -	Француски језик 2, 12EFJ2	4.4		
		+ -	Савремени француски језик 2, OP22CFJ2	5		
		+ -	Савремени француски језик 4, OP22CFJ4	5		
		+	Укупна просјечна оцјена:			4.81
Број бодова:				9.6		

6) Научноистраживачки рад

Научноистраживачки рад		
научни рад објављен у истакнутом научном часопису међународног значаја (10 бодова)		
Публикација		бод
1	Мијатовић, Милица, „Значај аутобиографских топоса у <i>Дјетињству</i> Натали Сарот“, Revue du CEES n°5 (2015) https://etudesslaves.edel.univ-poitiers.fr/index.php?id=1067	10
Укупно:		10
научни рад објављен у истакнутом научном часопису међународног значаја (10 бодова)		

Публикација		бод
1	Jelena Šajinović Novaković, Milica R. Mijatović, Milica Đ. Jošić Malinović, "Taboo talk: linguistic competence and shifting boundaries of social discourse", <i>Filolog - časopis za jezik, književnost i kulturu</i> 16 (31) 2025. 328-338. DOI:10.21618/fil2531328s	10
Укупно:		10

в) Бодови на основу просјечне оцјене првог и другог циклуса студија

Просјечна оцјена првог циклуса студија	8.7
Просјечна оцјена другог циклуса студија	8.6
Укупно бодова	86.5

ИСПУЊЕНОСТ УСЛОВА ЗА ИЗБОР

Означити да ли кандидат испуњава услове за избор ☒ ДА ☐ НЕ
Наставу страних језика на нематичном факултету и наставу вјештина може изводити и наставник страног језика, односно вјештина, који је завршио основне студије или други циклус студија с најмањом просјечном оцјеном 8,0 и на првом и на другом циклусу студија или еквивалент или научни степен магистра наука у одговарајућој области са најнижом просјечном оцјеном и на основном и на постдипломском студију 8,0 или еквивалент и који има објављена најмање два стручна или научна рада. (Статут Универзитета у Бањој Луци, члан 154.)

Приказ укупног броја бодова кандидата:

ОПИС	УКУПНО
Вредновање наставничких способности	9.6
Научноистраживачки рад	20
Бодови на основу просјечне оцјене	86.5
Укупно:	131.1

Други кандидат	
а) Основни биографски подаци:	
Николина (Милош и Сњежана) Ољача	14.11.1993. Бања Лука
Име (име оба родитеља) и презиме	Датум и мјесто рођења
LORIS ENR, Francuska Université Sorbonne, Faculté des Lettres, Francuska Enerlis a.d. Banja Luka	
Установе у којима је био запослен	
- Административна асистенткиња, септембар 2021- август 2023; - Лекторка за босански, хрватски, црногорски и српски језик, октобар 2022 - мај 2023; - Административна асистенткиња, октобар 2019 - септембар 2021.	
Радна мјеста	
Чланство у научним и стручним организацијама или удружењима	
б) Дипломе и звања:	
Основне студије / студије I циклуса:	
Филолошки факултет Универзитета у Бањој Луци	Професор француског језика и књижевности
Назив институције	Звање
Бања Лука, 2021	9,42
Мјесто и година завршетка	Просјечна оцјена из цијелог студија
Постдипломске студије / студије II циклуса:	
Sorbonne Université, Faculté des Lettres	Мастер - језици и књижевност (рјешење Агенције за високо образовање Републике Српске бр.1/03.1-03-2.4-72-3/25
Назив институције	Звање
Париз, Француска, 2024.	
Мјесто и година завршетка	Наслов завршног рада
	10
Научна област/умјетничка област	Просјечна оцјена
Докторат / студије III циклуса	
Назив институције	Мјесто и година одбране докторске дисертације
Назив докторске дисертације	

Научна област/умјетничка област
Претходни избори у наставна и научна звања (институција, звања, година избора)

III ОБАВЕЗНИ УСЛОВИ

а) Наставни рад и доказане наставничке способности

Вредновање наставничких способности (Навести податке о спроведеном анкетирању студената, током цјелокупног претходног изборног периода уколико је исто спроведено или позитивну оцјену од стране високошколске установе)
--

б) Научноистраживачки рад

Научноистраживачки рад

в) Бодови на основу просјечне оцјене првог и другог циклуса студија

Просјечна оцјена првог циклуса студија	9.42
Просјечна оцјена другог циклуса студија	10
Укупно бодова	97.1

ИСПУЊЕНОСТ УСЛОВА ЗА ИЗБОР

Означити да ли кандидат испуњава услове за избор ☐ ДА ☒ НЕ
Наставу страних језика на нематичном факултету и наставу вјештина може изводити и наставник страног језика, односно вјештина, који је завршио основне студије или други циклус студија с најмањом просјечном оцјеном 8,0 и на првом и на другом циклусу студија или еквивалент или научни степен магистра наука у одговарајућој области са најнижом просјечном оцјеном и на основном и на постдипломском студију 8,0 или еквивалент и који има објављена најмање два стручна или научна рада. (Статут Универзитета у Бањој Луци, члан 154.)

Уколико кандидат не испуњава обавезне услове, навести кратко образложење

Према Правилнику о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања на Универзитету у Бањој Луци, члан 31, није испуњен обавезан услов под бројем 2.

Приказ укупног броја бодова кандидата:

ОПИС	УКУПНО
Вредновање наставничких способности	0
Научноистраживачки рад	0
Бодови на основу просјечне оцјене	97.1
Укупно:	97.1

Трећи кандидат	
а) Основни биографски подаци:	
Алиса (Хасан и Бисерка) Хаџалић	19.12.1977, Загреб
Име (име оба родитеља) и презиме	Датум и мјесто рођења
Није наведено	
Установе у којима је био запослен	
Није наведено	
Радна мјеста	
Није наведено	
Чланство у научним и стручним организацијама или удружењима	
б) Дипломе и звања:	
Основне студије / студије I циклуса:	
Филозофски факултет Универзитета у Сарајеву	Професор француског језика и књижевности
Назив институције	Звање
Сарајево, 2005.	7.15
Мјесто и година завршетка	Просјечна оцјена из цијелог студија
Постдипломске студије / студије II циклуса:	
Université de Nantes, Француска	Магистар лингвистичких наука (ма)
Назив институције	Звање
Нант, Француска, 2011.	
Мјесто и година завршетка	Наслов завршног рада
Језици и лингвистика и француски језик страни језици	7
Научна област/умјетничка област	Просјечна оцјена
Докторат / студије III циклуса	
Назив институције	Мјесто и година одбране докторске дисертације
Назив докторске дисертације	
Научна област/умјетничка област	
Претходни избори у наставна и научна звања (институција, звања, година избора)	

III ОБАВЕЗНИ УСЛОВИ

а) Наставни рад и доказане наставничке способности

Вредновање наставничких способности

(Навести податке о спроведеном анкетирању студената, током цјелокупног претходног изборног периода уколико је исто спроведено или позитивну оцјену од стране високошколске установе)

б) Научноистраживачки рад

Научноистраживачки рад		
научни рад објављен у тематском зборнику (3 бода)		
Публикација		бод
1	Hadžajlić, Alisa, "Rétrospectif sur la poésie de Chareles Baudelaire et Anon Branko Šimić", Zbornik radova - Nova naučna edukativna misao, Beograd, Nomotehnički centar, 2015.	3
2	Hadžajlić, Alisa, "Le théâtre au service de l'acquisition de la confiance et l'extériorisation du soi dans l'apprentissage d'une langue étrangère", Actes du colloque - Le triple visage du langage: forme, sens, expression, Banja Luka, Univerzitet u Banjoj Luci, Filološki fakultet, 2019. str. 157-166.	3
Укупно:		6
научни рад објављен у научном часопису међународног значаја (8 бодова)		
Публикација		бод
1	Hadžajlić, A. i Šišić, E.; "L'enseignement/l'apprentissage du français en Bosnie-Herzégovine. Université Paul-Valéry Montpellier 3. 15 (VIII), 2021, str. 203-219.	8
Укупно:		8

в) Бодови на основу просјечне оцјене првог и другог циклуса студија

Просјечна оцјена првог циклуса студија	7.15
Просјечна оцјена другог циклуса студија	7
Укупно бодова	70.75

ИСПУЊЕНОСТ УСЛОВА ЗА ИЗБОР

Означити да ли кандидат испуњава услове за избор

☐ ДА

☒ НЕ

Наставу страних језика на нематичном факултету и наставу вјештина може изводити и наставник страног језика, односно вјештина, који је завршио основне студије или други циклус студија са најмањом просјечном оцјеном 8,0 и на првом и на другом циклусу студија или еквивалент или научни степен магистра наука у одговарајућој области са најнижом просјечном оцјеном и на основном и на постдипломском студију 8,0 или еквивалент и који има објављена најмање два стручна или научна рада. (Статут Универзитета у Бањој Луци, члан 154.)

Уколико кандидат не испуњава обавезне услове, навести кратко образложење

Конкурсни материјал послан и запримљен након истека рока прописаног конкурсом.
Просјек оцјена на основним и мастер студијама не задовољава услове прописане у
Правилнику о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања
на Универзитету у Бањој Луци, члан 31, став 1.
Радови наведени у библиографији нису достављени Комисији на увид.

Приказ укупног броја бодова кандидата:

ОПИС	УКУПНО
Вредновање наставничких способности	0
Научноистраживачки рад	14
Бодови на основу просјечне оцјене	70.75
Укупно:	84.75

IV ЗАКЉУЧНО МИШЉЕЊЕ

Уколико се на Конкурс пријавило више кандидата, у Закључном мишљењу обавезно је навести ранг-листу свих кандидата са назнаком броја освојених бодова, на основу које ће бити формулисан приједлог за избор/неизбор.

На конкурс за избор избор једног наставника за радно мјесто наставник страних језика и вјештина - Специфични језици - француски језик на Филолошком факултету Универзитета у Бањој Луци, објављен у дневном листу "Глас Српске" и на сајту Универзитета у Бањој Луци дана 16.7.2025. године пријавила су се три кандидата.

Ранг листа након бодовања је сљедећа:

1. Милица Црнобрња, ма;
2. Николина Ољача, ма;
3. Алиса Хаџајлић, ма.

На основу увида у приложени конкурсни материјал кандидаткиња, Комисија констатује да само кандидаткиња под редним бројем 1, Милица Црнобрња, ма, испуњава услове за наведено радно мјесто прописане Правилником о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања на Универзитету у Бањој Луци. Кандидаткиња је показала висок степен наставничких компетенција чему свједоче оцјене спроведених студентских анкета у њеном дугогодишњем предавачком искуству. Задовољила је услове и по питању научно-истраживачког рада, као и опште услове прописане Правилником.

Кандидаткиња под редним бројем 2, Николина Ољача, ма, није испунила услове прописане Правилником о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања на Универзитету у Бањој Луци, члан 31 - није навела нити доставила научне или стручне радове.

Кандидаткиња под редним бројем 3, Алиса Хаџајлић, ма, није испунила услове прописане Правилником о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања на Универзитету у Бањој Луци, члан 31 - није доставила конкурсни материјал у прописаном року; не задовољава услов о минималном просјеку оцјена на основним и мастер студијама и није доставила радове наведене у библиографији.

С обзиром на горе наведено, те у складу са законским и подзаконским актима, Комисија са задовољством предлаже Научно-наставном вијећу Филолошког факултета и Сенату Универзитета у Бањој Луци да на радно мјесто наставника страних језика и вјештина - Специфични језици - француски језик, изабере кандидаткињу Милицу Црнобрња, ма.

Потпис чланова комисије

1 Проф. др Јовица Микић, ванредни професор,
ужа научна област специфични језици -
француски језик, Филолошки факултет
Универзитета у Бањој Луци, предсједник, с.р.

2 Проф. др Радана Лукајић, редовни професор,
уна научна област - специфичне књижевности
- француска књижевност, Филолошки факултет
Универзитета у Бањој Луци, члан, с.р.

³ Проф. др Веран Станојевић, редовни професор,
ужа научна област - Романистика, Филолошки
факултет Универзитета у Београду, члан, с.р.

У Бањој Луци, 22.8.2025.

V ИЗДВОЈЕНО ЗАКЉУЧНО МИШЉЕЊЕ

Образложење члан(ов)а Комисије о разлозима издвајања закључног мишљења.

Потпис чланова комисије

1 _____

У Бањој Луци, _____._____. година

Извјештај комисије сачињава се у складу са:

1. Законом о високом образовању („Службени гласник Републике Српске”, број: 67/20)
2. Правилником о условима за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна, наставна и сарадничка звања („Службени гласник Републике Српске”, број: 69/23)
3. Правилником о измјенама и допунама Правилника о условима за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна, наставна и сарадничка звања („Службени гласник Републике Српске”, број: 53/24)
4. Правилником о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања на Универзитету у Бањој Луци, број: 02/04-3.2592-3-1/23 од 30.11.2023. године.
5. Правилником о измјенама и допунама Правилника о поступку за избор у научно-наставна, умјетничко-наставна и сарадничка звања на Универзитету у Бањој Луци, број: 02/04-3.1453-2/24 од 04.07.2024. године.